### Guida per la trasmissione dei contratti integrativi all'A.Ra.N e al CNEL (art. 40 bis, comma 5, D. Lgs. 165/2001)



ARAN | Via del Corso 476 | protocollo@pec.aranagenzia.it | www.aranagenzia.it

V 1.0 | Giugno 2021

•

### v 1.0 | Giugno 2021

## Indice

1.	PREMESSA	. 5
2	ADEMPIMENTI PRELIMINARI PER L'UTILIZZO DELL'APPLICATIVO	. 7
3	ISTRUZIONI DI ACCESSO	. 9
4	ISTRUZIONI PER LA COMPILAZIONE DEL MODULO	15
5	TRASMISSIONE DEL CONTRATTO INTEGRATIVO	21 22 23



## Premessa

### 1. PREMESSA

Il presente manuale è finalizzato ad agevolare le amministrazioni nel processo di utilizzo dell'applicativo per la trasmissione dei contratti integrativi delle amministrazioni pubbliche all'A.Ra.N. ed al CNEL, ai sensi dell'art. 40 bis, comma 5, del d.lgs. 165/2001. Tale articolo prevede l'obbligo di trasmissione informatica, entro 5 giorni dalla sottoscrizione, del **contratto integrativo** corredato da **relazione tecnica** e **relazione illustrativa**. Si precisa che nel presente manuale nel riferirsi al **contratto integrativo** si intende anche il caso degli **atti adottati unilateralmente** (vedi par. 5.2).

Con questa procedura si unifica l'obbligo di invio del contratto integrativo sottoscritto, sia all'A.Ra.N. che al CNEL.



# Adempimenti preliminari per l'utilizzo dell'applicativo

### 2 ADEMPIMENTI PRELIMINARI PER L'UTILIZZO DELL'APPLICATIVO

L'applicativo potrà essere utilizzato solo effettuando preventivamente, nell'area riservata alle Amministrazioni pubbliche, sul sito web dell'A.Ra.N, la registrazione del Responsabile legale dell'ente o amministrazione (d'ora in avanti, "RLE"), il quale dovrà pertanto essere già in possesso delle relative credenziali (*username* e *password*).

Le credenziali inviate al RLE consentiranno, a quest'ultimo, di accedere alla *console* di controllo mediante la quale potrà nominare, sé stesso o altro soggetto, responsabile del procedimento (d'ora in avanti RP), contratti integrativi.

Il RP è l'unico soggetto che potrà inserire i dati nell'applicativo.

Si ricorda che per la procedura di accreditamento è disponibile la "Guida alla registrazione per l'accesso all'Area riservata alle Pubbliche amministrazioni" al seguente link: <u>https://www.aranagenzia.it/aran/.</u>



### **3 ISTRUZIONI DI ACCESSO**

La procedura di trasmissione può essere avviata da entrambi i siti istituzionali:

dalla *home page* del sito dell'A.Ra.N. o del CNEL si accede alla sezione che avvia la procedura di trasmissione del contratto integrativo. Nello specifico:

**Collegarsi** indifferentemente al sito <u>http://www.aranagenzia.it</u> oppure al sito <u>http://www.cnel.it</u>

(2) **Accedere** alla Sezione "Area riservata alle Amministrazioni pubbliche" del sito A.Ra.N, oppure alla Procedura unificata "CNEL- A.Ra.N" Trasmissione contratti del sito CNEL.



Figura 1 Homepage sito A.Ra.N - Area riservata alle pubbliche amministrazioni



Figura 2 Portale CNEL

3 **Accedere** alla sezione "Area riservata alla amministrazioni pubbliche già registrate" come mostrato nella figura sottostante.

Registrazione delle Amministrazioni pubbliche	NOTA BENE
Sezione dedicata alla registrazione delle Amministrazioni pubbliche di cui all'art. 1, comma 2, d.lgs. n. 165 del 2001. <u>Searica la guida</u> (PDF 1.1MB)	Per un migliore utilizzo della procedura si consiglia l'adozione di browser open source quali <u>Mozifla</u> <u>Firefox, Google Chrome, Opera</u> .
Area riservata alle Amministrazioni pubbliche già registrate	
Sezione dedicata alla trasmissione all'Aran dei dati associativi, dei verbali elettorali, nonché all'invio dei contratti integrativi. Per accedere è necessario possedere le credenziali rilasciate dall'Aran solo a seguito di registrazione. Se non si è registrati cliccare su Registrazione delle Amministrazioni pubbliche e seguire la procedura.	ASSISTENZA Per assistenza contattare i seguenti recapiti e-mail: <u>assistenzaARAN@gruppofilippetti i</u>
Recupera le credenziali di Accesso	Numero verde : 800998200
Sezione dedicata al recupero delle credenziali di accesso qualora siano state smarrite. Le informazioni necessarie per il recupero sono:	Il servizio di Help Desk è attivo dal lunedi al venerdi dalle ore 8:30 alle ore 18:30
<ul> <li>Indirizzo email (personale) inserito in fase di registrazione dell'UTENTE RLE</li> <li>Codice fiscale dell'utente RLE</li> <li>Codice fiscale dell'Amministrazione</li> </ul>	

Figura 3 Sezione specifica per pubbliche amministrazioni già registrate



Compilare i campi Nome Utente e Password del RP per la

trasmissione del contratto integrativo. In questa sezione è possibile

**recuperare** le credenziali o registrarsi se non sia stato fatto in precedenza. Cliccare poi sul pulsante "Entra".

Home Are Sezione dedicata alla trasmissione all'Aran dei dati associativi, dei ver possedere le credenziali rilascia	ea riservata P.A. rbali elettorali, nonchè all'invio dei contratti integrativi. Per accedere è necessario ate dall'Aran solo a seguito di registrazione.
Accesso utente	PROCEDURE
Username	Registrazione
Password Password	Cancellazione RLE/RLC
+) Entra	ASSISTENZA
Recupera credenziali	Per assistenza contattare i seguenti recapiti assistenzaARAN@gruppofilippetti.it 1 % 800 99 82 00
	Il servizio di Help Desk è attivo dal lunedì al venerdì dalle ore 8:30 alle ore 18:30

Figura 4 Accesso portale dedicato

5 **Entrare** nella sezione dei contratti integrativi (Figura 5). Si aprirà la schermata denominata "Elenco contratti integrativi" (Figura 6). Cliccare su "Nuovo contratto integrativo".

ARAN Agenzia - Area riservata P	A. ENTE : 45997 - COMUNE DI ALTAMURA		🚨 willer tex [RLE]										
EEN	Area riservata alle Pubbliche Amministrazioni												
谷 Home	ome Sezione dedicata alla trasmissione all'Aran dei dati associativi, dei verbali elettorali, nonchè all'invio dei contratti integrativi.												
🔁 Dashboard													
Anagrafica Amministrazione													
📲 Gestione utenti													
Contratti integrativi	dati anagrafici dell'amministrazione	può gestire (nominare, modificare, cancellare) i Responsabili del procedimento (RP) per le sotto indicate	CNEL, compliando l'apposito modulo, il contratto integrativo unitamente alla relazione illustrativa ed alla										
≁ Verbali R.S.U.		procedure : • Contratto Integrativo	relazione tecnico finanziaria. E' inoltre possibile consultare i documenti trasmessi										
?≡ Deleghe sindacali		Verbale RSU     Deleghe	Scarica la guida all'utilizzo della procedura.										
🗣 Segnalazioni													
🚔 Profilo utente													
C+ Logout	2 VERBALI RSU												
	In questa sezione è possibile trasmettere i risultati elettorali attraverso la procedura di complizzione guestas. Finistre possibile consultare i documenti Scarica la guida all'utilizzo della procedura.	In questa sezione è possibile trasmettere i dati relativi alle deleghe sindacali attraverso ia procedura di complianone guidata. È nottre possible consultare i compliano guidata. È nottre possible consultare i Scarica la guida all'utilizzo della procedura.											

Figura 5 Dashboard utente

aran	ELENCO CONTRATTI INTEGRATIVI Nuovo Contratto integrativo In questa sezione è possibile trasmettere all'ARAN ed al CNEL, compilando l'apposito modulo, il contratto integrativo unitamente alla relazione illustrativa ed alla relzzione tecnico finanziaria. E' inoltre possibile consultare i documenti trasmessi. Scarica la guida all'utilizzo della procedura.															
A Home	Totale C.L.:	15														
🔁 Dashboard					<< <	1	2	>	>>				/			
👖 Anagrafica Amministrazione	Pagina: 1 di 2															
Sestione utenti			Data di													
🖺 Contratti integrativi	#	Data invio C.I.	sottoscrizione definitiva	Forma giuridica	Tipologia	Destinatari	Dal	AI	Note CI	Sostituito da	Note sostituzione	Ricevuta	Contratto int.	Relazione tec.	Relazione ill.	Dettaglio
≁ Verbali R.S.U.	5156452	07/01/2021	30/12/2020	contratto	solo	personale	2020	2020				2	2	<b>\$</b> °		2
?≡ Deleghe sindacali						dirigente							_			
🗣 Segnalazioni	5156447	07/01/2021 10:49:47	30/12/2020	contratto integrativo	solo economico	dirigenti	2020	2020					Ž	<b>\$</b> \$	اعنا	2
Profilo utente	5126269	10/01/2020 11:56:22	31/12/2019	contratto integrativo	solo economico	personale non dirigente	2019	2019				2	2	<b>\$</b> \$		
🕞 Logout	5126262	10/01/2020 11:38:58	31/12/2019	contratto integrativo	solo economico	dirigenti	2019	2019				R	2	¢		8
	5119889	12/12/2019 10:26:50	11/12/2019	contratto integrativo	normativo	personale non dirigente	2019	2021				8	2	<b>\$</b> \$		
	5104151	27/05/2019 10:56:28	24/05/2019	contratto integrativo	stralcio su specifiche materie	personale non dirigente	2018	2019					2	<b>\$</b> \$		
	5081352	12/10/2018 11:21:43	10/10/2018	contratto integrativo	solo economico	dirigenti	2018	2018				<b>B</b>	2	<b>\$</b> \$		2
	5081349	12/10/2018	10/10/2018	contratto	solo	personale	2018	2018					2	<b>\$</b>	1	2

Figura 6 Inserimento nuovo contratto

6

**Rispondere** SI se il RLE coincide con la figura del Responsabile del procedimento oppure entrare in "Gestione utenti" per l'assegnazione del RP (Figura 7).

ARAN Agenzia - Area riservata P.A. ENTE: 45997 - COMUNE DI ALTAMURA																	
ETEN	EL In qu inoit	ENCO CONTR Jesta sezione è re possibile con	Assegn	Assegnazione ruolo Responsabile di procedimento ×							Nuovo Contratto integrativo ente alla relazione illustrativa ed alla relazione tecnico finanziaria. E						
A Home	Totale C.I.	: 15	· · · · ·														
🙆 Dashboard			Selezionand	Selezionando SI, l'utente assumerà il ruolo di responsabile del procedimento per i contratti integrativi													
🛚 Anagrafica Amministrazione	Pagina: 1 o	di 2	Selezionand RP	o Gestione ute	nti, si viene rip	ortati alla gest	tione degli u	tenti per la	selezione o de	efinizione del							
🖀 Gestione utenti																	
🖺 Contratti integrativi	#	Data invio C.I.	× Annulla	a			A+ Gestion	ne utenti	🗸 SI - As	segna RP	ote ostituzione	Ricevuta	Contratto int.	Relazione tec.	Relazione ill.	Dettaglio	
≁ Verbali R.S.U.	5156452		50/12/2020	integrativo	economico	non	2020	2020				R.		<b>\$</b> \$			
∛≡ Deleghe sindacali						dirigente						EN					
Segnalazioni	5156447	07/01/2021 10:49:47			solo economico									<b>\$</b> ;;			
💄 Profilo utente	5126269		31/12/2019		solo economico	personale non dirigente	2019	2019				~		<b>\$</b> \$		2	
G+ Logout	5126262		31/12/2019		solo economico	dirigenti	2019	2019				<b>K</b>	2	<b>\$</b> \$		ä	
	5119889	12/12/2019 10:26:50	11/12/2019		normativo	personale non dirigente	2019	2021				2	Ż	<b>\$</b> \$			
	5104151	27/05/2019 10:56:28	24/05/2019		stralcio su specifiche materie	personale non dirigente	2018	2019						<b>\$</b> \$			
	5081352	12/10/2018 11:21:43	10/10/2018		solo economico	dirigenti	2018	2018				~		<b>\$</b> \$			
	5081349	12/10/2018	10/10/2018		solo	personale							2	<b>\$</b>			

Figura 7 Assegnazione ruolo

ARAN Agenzia - Area riservata	P.A. ENTE	: 45997 - COML	INE DI ALTAMUR	A											💄 will	er tex [RLE]			
କ୍ଷାହ୍ମାମ	AREA	RISERVATA											Nuovo Contratto integrativo						
CTGTTT	L'asse Adess	gnazione del ruol o è possibile proc	o RP per i contra edere all'inserim	tti integrativi è ento del nuovo	stata eseguita o contratto inte	correttamente grativo cliccano	Io sull'appo	sita funzior	e				tiva ed alla relazione tecnico finanziaria. E'						
% Home         OK           @Dashboard         OK																			
														Anagrafica Amministrazione	Pagina: 1	di 2			
🖀 Gestione utenti			Data di																
🖺 Contratti integrativi	#	Data invio C.I.	sottoscrizione definitiva	Forma giuridica	Tipologia	Destinatari	Dal	AI	Note CI	Sostituito da	Note sostituzione	Ricevuta	Contratto int.	Relazione tec.	Relazione ill.	Dettaglio			
≁ Verbali R.S.U.	5156452		30/12/2020		solo economico	personale non		2020				R.		<b>\$</b> \$		<b>R</b>			
⅔ Deleghe sindacali						dirigente													
Segnalazioni	5156447	07/01/2021 10:49:47			solo economico									<b>\$</b> ;	هن				
Profilo utente	5126269		31/12/2019		solo economico	personale non dirigente	2019	2019						<b>\$</b> 0		2			
G+ Logout	5126262		31/12/2019		solo economico	dirigenti	2019	2019				R	Ż	<b>\$</b> 0		R			
	5119889	12/12/2019 10:26:50	11/12/2019		normativo	personale non dirigente	2019	2021				2	Ż	<b>\$</b> \$					
	5104151	27/05/2019 10:56:28	24/05/2019		stralcio su specifiche materie	personale non dirigente	2018	2019				2	2	<b>\$</b> \$		*			
	5081352	12/10/2018 11:21:43	10/10/2018		solo economico	dirigenti	2018	2018				Ľ	2	<b>\$</b> 0		<b>X</b>			
	5081349	12/10/2018	10/10/2018	contratto	solo	personale	2018	2018					1	<b>\$</b>					

Figura 8 Conferma assegnazione ruolo

ARAN Agenzia - Area riservata P.A. ENTE: 45997 - COMUNE DI ALTAMURA																				
EIEN	Inserimento contratto integrativo ELENCO CONTRA In questa sezione è p moltre possibile cons Confermi l'inserimento del nuovo Contratto integrativo												Nuovo Contratto integrativo ente alla relazione illustrativa ed alla relazione tecnico finanziaria. E							
A Home	Totale C.	. : 15										- 1								
🙆 Dashboard	× Annulla																			
🖩 Anagrafica Amministrazione	Anagrafica Amministrazione Pagina: 1 di 2																			
😩 Gestione utenti		Data inch	Data di						Net	Cartituit	Nata		Cashart	Delerie	Dalasia				Annulla	
Contratti integrativi	#	Data invio C.I.	definitiva	Forma giuridica	Tipologia	Destinatari	Dal	AI	Note Cl	da	Note sostituzione	Ricevuta	Contratto int.	Relazione tec.	Relazione ill.	Dettaglio	Mod.	Canc.	Annulla e sost.	
≁ Verbali R.S.U.	5156452		30/12/2020	contratto integrativo	solo economico	personale non	2020	2020				<b>N</b>	2	<b>\$</b> 0						
∛⊟ Deleghe sindacali						dirigente						EN	E.	تىمى		EI-				
Segnalazioni	5156447	10:49:47		integrativo	economico							~	<u>"</u>	1016 1016		~				
😩 Profilo utente	5126269		31/12/2019	contratto integrativo	solo economico	personale non dirigente	2019	2019				<b>X</b>	Ż	<b>\$</b> \$						
G+ Logout	5126262		31/12/2019	contratto integrativo	solo economico	dirigenti	2019	2019				R.	Ż	<b>\$</b> 0						
	5119889	12/12/2019 10:26:50	11/12/2019	contratto integrativo		personale non dirigente	2019	2021					2	<b>Ø</b> 8						
	5104151	27/05/2019 10:56:28	24/05/2019	contratto integrativo	stralcio su specifiche materie	personale non dirigente	2018	2019				2	2	<b>\$</b> 0						
	5081352	12/10/2018 11:21:43		contratto integrativo	solo economico	dirigenti	2018	2018				R.	2	<b>\$</b> 00						
	5081349	12/10/2018				personale	2018	2018				R.	Ż	<b>\$</b>		R.				

Figura 9 Conferma per inserimento contratto

# Istruzioni per la compilazione del modulo

### 4 ISTRUZIONI PER LA COMPILAZIONE DEL MODULO

Con riferimento alla schermata denominata "Inserimento/modifica contratto Integrativo" i dati da inserire sono:

**Data di sottoscrizione:** Per data di sottoscrizione si intende data di sottoscrizione del contratto integrativo, dopo il compimento dell'iter presso gli organi di controllo. Nel caso di **atto unilaterale** per data di sottoscrizione si intende la **data di adozione** dell'atto, dopo il compimento dell'iter presso l'organo di controllo. Si ricorda che in alcuni comparti il compimento dell'iter presso l'organo di controllo può concludersi anche a seguito del decorrere del termine stabilito per il rilascio del parere da parte dell'organo stesso.

INSERIMENTO/MODIFICA CONTRATTO INTEGRATIVO				×
DATI DEL CONTRATTO INTEGRATIVO	UPL0/	AD DEI FILE	RICEVUTA	CHIUSURA
Data di sottosrrizione *          12/05/2021         Forma giuridica *         contratto integrativo         Tipologia contratto o atto *         normativo         Periodo di vigenza (da anno) *         2020         Periodo di vigenza (ad anno) *         2021	Destinata Data di sottoscrizione Indicare la data di sottoscrizione effettuata dopo il compimento dell'iter presso l'organo di controllo. Nel caso di adozione dell'atto dopo il compimento dell'iter presso l'organo di controllo. Firmato d O Sid	ri * e non dirigente  e delegazione di parte pubblica * ttori/dirigentu/funzionari  panizzazioni sinducali firmatarie * a RSU * No	Note       ?	
[*] Campi obbligatori		materie	Sospendi compilazione	e Salva e esci Precedente Successivo

Figura 10 Data di sottoscrizione

**Forma giuridica:** Ai fini delle previsioni di legge deve essere inviato il contratto integrativo oppure, una volta esperiti inutilmente i tentativi di contrattazione, l'atto unilaterale adottato dall'amministrazione.

Contratto integrativo: contratto integrativo nelle sue varie denominazioni (accordo, contratto decentrato, contratto integrativo e/o decentrato ecc.).

Atto unilaterale: atto adottato unilateralmente dall'amministrazione, ai sensi dell'art. 40, comma 3 ter, del d.lgs. 165/2001, sottoposto agli stessi obblighi informativo/illustrativi del contratto integrativo.

Se la forma giuridica del contratto che si trasmette è quella dell'atto unilaterale i campi 'Composizione delegazioni di parte pubblica', 'Numero organizzazioni sindacali firmatari', 'Firmato da RSU', non saranno disponibili per la compilazione.

 $|-\overline{x}|$  **Tipologia di contratto o atto:** Ai fini della classificazione dei contratti stipulati nelle amministrazioni si chiede di fornire alcune informazioni sulla tipologia del contratto.

Normativo: contratto regolante sia materie normative sia materie economiche.

Solo economico: contratto regolante solo materie economiche.

Stralcio su specifiche materie: contratto riguardante singole materie di carattere normativo od economico, su cui si sia ritenuto di effettuare una contrattazione specifica.

INSERIMENTO/MODIFICA CONTRATTO INTEGRATIVO						×
DATI DEL CONTRATTO INTEGRATIVO			UPLOA	AD DEI FILE	RICEVUTA	CHIUSURA
Data di sottoscrizione *         12/05/2021         Forma giuridica *         contratto integrativo         Tipologia contratto o atto *         normativo         Periodo di vigenza (da anno) *         2020         E         Periodo di vigenza (ad anno) *         2021	Tipologia cor Normativo et regolante tut delle materie contrattazion Solo econom solo I criter i alla contratta Straicio su si contratto su si contratto regularita	(i)     (ii)     (iii)     (iii)     (iiii)     (iiiii)     (iiiii)     (iiiii)     (iiiii)     (iiiii)     (iiiii)     (iiiii)     (iiiii)     (iiiii)     (iiiiii)     (iiiiiii)     (iiiiiii)     (iiiiiii)     (iiiiiiii)     (iiiiiiiii)     (iiiiiiiii)     (iiiiiiiiii	Destinatar persona Composizi solo diri Numero or infratto ignificativa egolante di destinati a. e materie di omico, su e una	ri * ale non dirigente  ione delegazione di parte pubblica * rettori/dirigenti/funzionari  rggnizzazioni sindacali firmatarie *  RSU * No	0	Note
[*] Campi obbligatori	contrattazion	le specifica.		J	Sospendi co	mpilazione Salva e esci Precedente Successivo

Figura 11 Tipologia di contratto o atto

Periodo temporale di vigenza: L'indicazione del periodo di vigenza del contratto o atto unilaterale è utile ai fini di archiviazione e analisi; va indicato, pertanto, l'anno o gli anni di vigenza. Qualora il contratto abbia vigenza per un solo anno è necessario riempire, con lo stesso anno, entrambi i campi.

P.

**Destinatari:** Indicare il personale: dirigente o personale non dirigente a cui il contratto o atto unilaterale è destinato.

**Composizione delegazione di parte pubblica:** Per meri fini statistici è utile conoscere la composizione di parte pubblica. Indicare se nella delegazione trattante sono presenti:

• esclusivamente componenti di parte amministrativa: direttori (variamente denominati, per esempio direttori generali, city manager e affini, o nel comparto del Servizio sanitario nazionale direttori generali, direttori amministrativi o direttori sanitari), dirigenti e funzionari;

 sia componenti di parte amministrativa sia componenti dell'organo di indirizzo politico.

Numero organizzazioni sindacali firmatarie: si intende il numero delle sigle sindacali firmatarie (e non il numero di più firme per una stessa sigla sindacale). Si rammenta che nella contrattazione integrativa vige il principio del massimo consenso possibile. Ne deriva che, a seguito di vari tentativi di contrattazione, il contratto è valido anche se sottoscritto da una sola sigla sindacale o dalla sola RSU. Nel conteggio non deve essere inclusa la firma della RSU che deve essere indicata nel successivo campo.

INSERIMENTO/MODIFICA CONTRATTO INTEGRATIVO				×
DATI DEL CONTRATTO INTEGRATIVO		UPLOAD DEI FILE	RICEVUTA	CHIUSURA
Data di sottoscrizione *        12/05/2021       Forma giuridica *       contratto integrativo       Tpologia contratto o atto *       normativo       Periodo di vigenza (da anno) *       2020       Periodo di vigenza (ad anno) *       2021	0	Destinatari *  personale non dirigente  Composizione delegazione di parte pubblica *  solo direttori/dirigenti/funzionari  Numero organizzazioni sindacali firmatarie *  3 Firmato da RSU *  Si  No	Note	
[*] Campi obbligatori			Sospendi compilazione	Salva e esci Precedente Successivo

Figura 12 Numero di organizzazioni sindacali firmatarie

**Firmato da RSU:** Indicare la sottoscrizione o meno della RSU al contratto integrativo sottoscritto.

INSERIMENTO/MODIFICA CONTRATTO INTEGRATIVO					×
DATI DEL CONTRATTO INTEGRATIVO		UPLOAD DEI FILE		RICEVUTA	CHIUSURA
Data di sottoscrizione *       12/05/2021       Forma gluridica *       contratto integrativo       Tipologia contratto o atto *       normativo       Periodo di vigenza (da anno) *       2020       E       Periodo di vigenza (da anno) *       2021	0	Destinatari *  personale non dirigente Composizione delegazione di parte pubblica *  solo direttori/dirigenti/funzionari Numero organizzazioni sindacali firmatarie *  3 Firmato da RSU *  Si  No	Firmato da R Indicare l'ade al contratto s	Note	
[*] Campi obbligatori				Sospendi compilazio	ne Salva e esci Precedente Successivo

Figura 13 Firmato da RSU

Contratto integrativo: in questo campo deve essere caricato il file del contratto integrativo

Relazione tecnica: la relazione tecnica (anche nota come Relazione tecnico-finanziaria) che, si rammenda, è una relazione di compatibilità economica del contratto/atto unilaterale.

F

Relazione illustrativa: la relazione illustrativa

### Nota Bene

Si ricorda che devono essere allegati tutti e tre i file: del contratto integrativo, della relazione tecnica e della relazione illustrativa.

Per ragioni tecnico-informatiche e di archiviazione si richiede alle amministrazioni di inviare i file nel formato PDF o PDF/A, in modo che sia accessibile. In file, che non deve essere il risultato di una scansione di un documento cartaceo, non dovrà superare 5MB. Per creare file accessibili si suggerisce la seguente guida AGID https://www.agid.gov.it/sites/default/files/repository\_files/linee\_guida/guida\_pra

**Note:** Tutto ciò che si ritiene utile comunicare potrà essere inserito nel campo "Note" per un massimo di 256 battute.

In questo campo andrà, invece, <u>obbligatoriamente</u> segnalato il caso in cui si trasmette un secondo contratto che annulla un precedente invio. (QUALE CAMPO?)

Una volta compilato il modulo, cliccare sul pulsante "Successivo" posto in basso a destra.

ARAN As	genzia - Area riservata P.A. ENTE : 45997 - 0	COMUNE DI ALTAMURA			💄 willer	tex [RLE]
G	INSERIMENTO/MODIFICA CONTRATTO INTEGRATIVO	)			×	ativo
C	DATI DEL CONTRATTO INTEGRATIVO	UPLOAD DEI FILE	RICEVUTA		CHIUSURA	aria. E'
📸 Home	Contratto integrativo *	In base alle vigenti norme di legge, i documenti (contratto integrativo, relazione tecnica, relazione				
🛛 Anagra	Contratto integrativo (dimensione max file: 5 MB)	illustrativa) che sono inviati per il caricamento in banca dati, devono essere accessibili. Per tale ragione, non devono essere caricati file scansionati riportanti le				
Gestion	Relazione tecnica * Scegli file Nessun file selezionato	tirme dei soggetti che hanno sottoscritto i documenti. Dovranno, invece, essere caricati documenti, conformi all'originale detenuto dall'amministrazione, in formati accessibili (regeriti)imente, con profilo neff.a)				Innulla
- Verbali	Relazione tecnica (dimensione max file: 5 MB) Relazione illustrativa *	Per approfondimenti su cosa si intenda per documento accessibile, si rinvia alla guida sul sito dell'Agid:				2 505t.
E Delegh	Scegli file Nessun file selezionato Relazione tecnica (dimensione max file: 5 MB)	Guida pratica per la creazione di un documento accessibile				
Profilo						
Logout						
	[*] Campi obbligatori		Sospendi compilazione	Salva e esci	Precedente Successivo	
	5081349 12/10/201	8 10/10/2018 contratto solo personale 201	18 2018			

Figura 14 Inserimento contratto e relazioni



### **5 TRASMISSIONE DEL CONTRATTO INTEGRATIVO**

Si aprirà l'anteprima della ricevuta del contratto integrativo per la verifica finale dei dati inseriti; si consiglia di non stamparla perché la ricevuta definitiva sarà visibile a fase ultimata, con un suo specifico identificativo.

ARAN A	genzia - Area riservata P.A. ENTE : 45997 - COMUNE D	IALTAMURA			🚨 willer tex [RLE]
G	INSERIMENTO/MODIFICA CONTRATTO INTEGRATIVO				× egrativo
C	DATI DEL CONTRATTO INTEGRATIVO	UPLOAD DEI FILE	RICEVUTA	CHIUSURA	inanziaria.
😭 Home		Anteprima della ricevuta	del contratto integrativo		the second se
🙆 Dashba	🔲 👂 🛧 🦆 🚺 di 1	- + 100%	+		
🛄 Anagra				<u>^</u>	
🚢 Gestion	ARAN Assertia par la				
🖺 Contra	Rappresentanza Negoziale delle pubbliche				e sost.
≁ Verbali	amministrazioni	D'			
f∃ Delegh		Ricevuta acquisizi	one contratto integrativo	0	
🔍 Segnal		ai sensi dell'art. 40-b	is, comma 5, del d.lgs. 165/2001		_
Profilo	In data: Registrazione ID:	5169087			
C+ Logout	Amministrazione/Ente:	COMUNE DI ALTAMURA			
	Responsabile del procedimento:	tex willer			
	Forma giuridica:	contratto integrativo			
	Tipologia di contratto o atto:	normativo			
	Periodo di vigenza:	dal 2021 al 2021			
	Destinatari:	personale non dirigente		-	
	4	a	nanti filonni an ani	•	
	[*] Campi obbligatori		Sospendi compilazione Salva e esc	i Precedente S	uccessivo

Figura 15 Anteprima della ricevuta

### clicca su "Successivo" per l'invio del contratto integrativo

ARAN A	ARAN Agenzia - Area riservata P.A. ENTE: 45997 - COMUNE DI ALTAMURA 🚨 willer											
G	INSERIMENTO/MODIFICA CONTRATTO INTEGRATIVO				× ativo							
e	DATI DEL CONTRATTO INTEGRATIVO	UPLOAD DEI FILE	RICEVUTA	CHIUSURA	nziaria.							
A Home		Confermi l'invio del co	intratto integrativo ?									
🙆 Dashba												
🛄 Anagra	Confermando, riceverai il codice OTP per la chiusura definitiva del contratto integrativo.											
Sestion		Il codice OTP verrà inviato trami	te SMS al numero: ******* 260									
🖹 Contra			a sins a namero. 200		Annulla e sost.							
≁ Verbali		Una volta inviato non potrà più essere modificato.										
f≣ Delegh												
🗣 Segnal		CONFE	RMA									
💄 Profilo												
C+ Logout												
	[*] Campi obbligatori											
			Sospendi compilazione	Salva e esci	dente							
	5081349 12/10/201	18 10/10/2018 contratto solo personale 20	118 2018									



**confermando** l'invio del contratto verrà inviato in automatico un **codice OTP** al numero di cellulare precedentemente inserito in fase di registrazione. Inserire il codice OTP ricevuto.

ARAN Agenzia - Area riservata P.A	E : 45997 - CO	MUNE DI ALTAN	IURA											Swiller te	ex [RLE]					
	Fica codice (	OTP									×	Nuc	ivo Contra	tto integra	ativo					
	Inserisci il codice OTP ricevuto											tiva ed alla relazione tecnico finanziaria. E'								
A Home																				
2 Dashboard				Proce	edi con l'invio	o del co	ntratto ir	itegrativo												
Anagrafica Amministrazione																				
A Gestione utenti		Se	non hai ric	evuto il cod	dice OTP er	ntro le	ore 17:3	31:33, richiedi un nuovo OTP.			zione	Pelazione			Ann					
Contratti integrativi #					Richie	edi nuo	/o OTP				zione	ill.	Dettaglio	Mod. C	anc. e so					
≁ Verbali R.S.U. 5			integrativo		non						No.									
i E Deleghe sindacali 5156452		30/12/2020		solo	personale					1	<b>10</b> 2									
Segnalazioni			integrativo	economico	non dirigente					E										
Profilo utente 5156447	07/01/2021 10:49:47	30/12/2020		solo economico	dirigenti					2	<b>\$</b> 0									
69 Logout 5126269		31/12/2019	contratto integrativo	solo economico	personale non dirigente	2019	2019			2	<b>\$</b> \$									
5126262		31/12/2019		solo economico	dirigenti	2019	2019				<b>\$</b> °									
5119889	12/12/2019 10:26:50	11/12/2019			personale non dirigente	2019					<b>\$</b> 0									
5104151	27/05/2019 10:56:28	24/05/2019		stralcio su specifiche materie	personale non dirigente	2018	2019		₽ <b>₽</b>		<b>\$</b> 0		~							

Figura 17 Inserire il codice OTP ricevuto

### 5.2 Ricevuta contratto integrativo e conclusione della procedura

Conclusa la procedura di trasmissione dati e *file,* per ottenere la **ricevuta finale** che ne attesti la **corretta esecuzione** cliccare nella sezione "Ricevuta" della tabella riepilogativa.

ARAN Agenzia - Area riservata P.A. ENTE: 45997 - COMUNE DI ALTAMURA																			
EEN	ELENCO CONTRATTI INTEGRATIVI In questa sezione è possibile trasmettere all'ARAN e trasmessi. Scarica la guida all'utilizzo della proceduri							ontratto inte	grativo unitament	e alla relazione	illustrativa ed a	lla relazione te	ecnico finan:	ziaria. E' ino	Itre possibil	Nuovo I le consulta	Contrati are i doc	to inte cument	grativo ti
🖀 Home	Totale C.I. : 1	18																	
🙆 Dashboard					<<	< 1	2	>											
Anagrafica Amministrazione	Anagrafica Amministrazione Pagina: 1 di 2																		
Sectione utenti			Data di sottoscrizione	Forma							Note		Contratto	Relazione	Relazione				Annulla
Contratti integrativi	*	Data invio C.I.	definitiva	giuridica	Tipologia	Destinatari	Dal	AI	Note Cl	Sostituito da	sostituzione	Ricevuta	int.	tec.	ill.	Dettaglio	Mod.	Canc.	e sost.
≁ Verbali R.S.U.	5169089	03/06/2021 14:55:40	03/05/2021	contratto integrativo	normativo	personale non dirigente	2020	2021	Vis	sualizza ricevuta	Contratto integrat	ivo 📩	2	<b>\$</b> 5		<b>N</b>			n
?≡ Deleghe sindacali	5169088															2		Î	
🔍 Segnalazioni	5169087		20/05/2021	contratto integrativo	normativo	personale non dirigente	2021	2021	VBGSG <sfhgs< td=""><td></td><td></td><td></td><td>2</td><td>\$</td><td></td><td>2</td><td>ľ</td><td>Î</td><td></td></sfhgs<>				2	\$		2	ľ	Î	
💄 Profilo utente	5156452	07/01/2021 10:59:50	30/12/2020	contratto integrativo	solo economico	personale non dirigente	2020	2020					2	<b>\$</b> °					
C+ Logout	5156447	07/01/2021 10:49:47	30/12/2020	contratto integrativo	solo economico	dirigenti	2020	2020					2	<b>\$</b> \$					
	5126269	10/01/2020 11:56:22	31/12/2019	contratto integrativo	solo economico	personale non dirigente	2019	2019					2	<b>\$</b> \$					
	5126262	10/01/2020 11:38:58	31/12/2019	contratto integrativo	solo economico	dirigenti	2019	2019					2	<b>\$</b>					
	5119889	12/12/2019 10:26:50	11/12/2019	contratto integrativo	normativo	personale non dirigente	2019	2021					2	<b>\$</b>					
	5104151	27/05/2019 10:56:28	24/05/2019	contratto integrativo	stralcio su specifiche materie	personale non dirigente	2018	2019						\$					
	5081352	12/10/2018 11:21:43	10/10/2018	contratto integrativo	solo economico	dirigenti	2018	2018				8	2	\$	1				

Figura 18 Ottenere la ricevuta finale

ARAN Agenzia per la	
delle pubbliche amministrazioni	
Ι	Ricevuta acquisizione contratto integrativo
	ai sensi dell'art. 40-bis, comma 5, del d.lgs. 165/2001
In data:	03 giugno 2021 14:55:39
Registrazione ID:	5169089
Amministrazione/Ente:	COMUNE DI ALTAMURA
Responsabile del procedimento:	tex willer
Data di sottoscrizione:	03 maggio 2021
Forma giuridica:	contratto integrativo
Tipologia di contratto o atto:	normativo
Periodo di vigenza:	dal 2020 al 2021
Destinatari:	personale non dirigente
Composizione delegazione di parte pubblica:	mista, politici e direttori/dirigenti/funzionari
Numero organizzazioni sindacali firmatarie:	3
Firmato da RSU:	SI
Nome e file contratto integrativo:	cotte appello martines giacomo-signed.pdf Dimensione: 167.728 KB
Nome e file relazione tecnica:	corte appello_martines giacomo-signed.pdf Dimensione: 167.728 KB
Nome e file relazione illustrativa:	corte appello_martines giacomo-signed.pdf Dimensione: 167.728 KB
Note:	

Figura 19 Ricevuta di corretta acquisizione del contratto integrativo

### 5.3 Errore nella trasmissione dei contratti integrativi

Qualora, dopo la chiusura definitiva della procedura, ci si rendesse conto di aver commesso **errori materiali** nell'inserimento, si dovrà eseguire una **nuova operazione** di trasmissione del contratto integrativo, indicando <u>obbligatoriamente</u> nella casella "Note" del nuovo *form* di invio del contratto corretto, il numero di "registrazione ID" del contratto/atto erroneo trasmesso in precedenza, specificando che: "il presente contratto annulla e sostituisce il precedente contratto". (IN TUTTA LA GUIDA NON SI è MAI PARLATO DI QUESTO ID)



Per la risoluzione di eventuali problemi che dovessero insorgere durante lo svolgimento della procedura è possibile contattare i seguenti recapiti per l'assistenza:

### e-mail: assistenzaARAN@gruppofilippetti.it

numero verde: 800.998.200 dal lunedì al venerdì dalle ore 08:30 alle ore 18:30